

# LA LÉGENDE DE LA FONDATION DE LA MOLDAVIE



Il était une fois en Maramureș, un Roumain vaillant, voïevode des habitants de cette région. Il s'appelait Dragoș.

Il aimait la chasse.

Un jour il partit avec ses chasseurs dans les montagnes, où ils rencontrèrent une biche. Ils la poursuivirent à travers les fourrés des grandes forêts. Ils grimpèrent des collines, descendirent des vallées et tout en marchant arrivèrent sur un bel alpage.

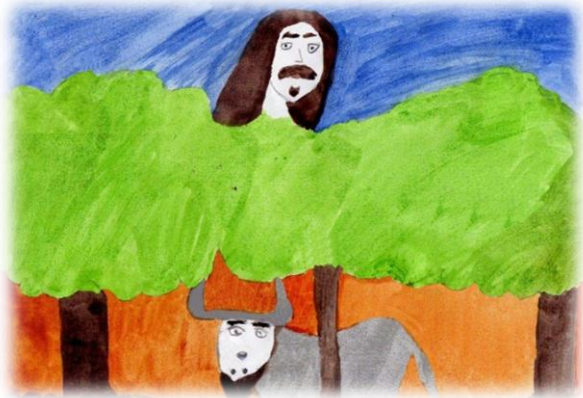
Du haut de cet alpage Dragoș regarda au loin, et de belles collines, de plaines vertes et de grandes forêts se montrèrent à ses yeux. Il avait oublié sa biche et ne cessait pas de regarder.





Et comme il regardait, la Fée de la Moldavie fit son apparition. Dragoș se mit à lui parler. Il lui dit qu'il ferait n'importe quoi pour détenir ce beau pays. La fée promit à Dragoș tout le territoire de la Moldavie s'il allait tuer le bison qui vivait en ces lieux et qui avait effrayé les habitants.

Soudain, le bison surgit d'un fourré. Dragoș le poursuivit accompagné de ses chiens de chasse. Mais le bison courait si vite que les chiens ne purent pas le suivre.



Seulement une chienne, Molda, le poursuivit toujours jusqu'au bord d'une rivière. Le bison traversa cette rivière, mais la pauvre Molda, fatiguée, se noya.

Dragoș, à peine arrivé sur la rive, prit sa massue, visa et frappa le bison si bien qu'il le tua.



Après tout cela, Dragoș s'empara de tout le pays. La rivière où Molda s'était noyée fut appelée Moldova. Le pays gagné par Dragoș fut nommé aussi Moldova, d'après le nom de la rivière.